## Videoga taglavha (caption) va subtitr qo'shish vositalari.

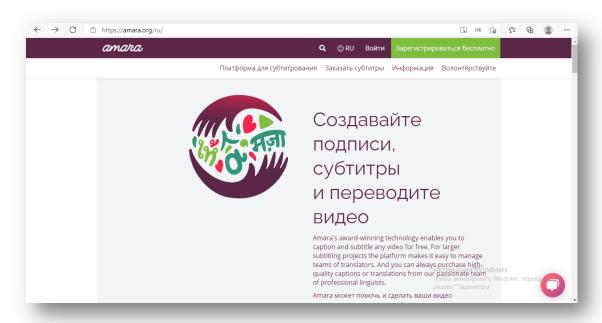
Video kontentga taglavha va subtitr qo'shish tomoshabinlarga ham, kontent yaratuvchilarga ham juda ko'p foyda keltiradi, ammo biz hammamiz bilamizki, taglavha va subtitr yaratish jarayoni har doim ham oson emas.

Sizning ehtiyojlaringizga va ish uslubingizga eng mos keladigan taglavhali video yaratuvchi vositalarni tanlab, siz sarlavha va subtitrlarni qisqa vaqt ichida qo'shish uchun ko'p kuch va energiyani sarflanishidan saqlanishingiz mumkin.

Internetda videoga taglavha va subtitrlar qo'shish uchun juda ko'p miqdordagi vositalar mavjud, ammo ko'plari bepul emas.

## **Amara Taglavha Muharriri**

Amara - bu eng kuchli va intuitiv subtitr muharrirlaridan biri bo'lib, u hali ham bepul versiyasi mavjud, bulutga asoslangan subtitr muharrirlaridan biridir. Uning vazifasi videolarga subtitrlar va yopiq taglavhalar qo'shish orqali ko'proq video tarkibni odamlarga yetkazib berishda yordam berishdir.



Amara yordamida subtitrlashni hech qanday tajribaga ega bo'lmagan holda darhol boshlashingiz mumkin va bunda hech qanday o'quv qo'llanmasini ko'rishingiz ham shart emas.

Video uchun bir nechta tillardagi subtitrlarga ega bo'lishni istagan har bir kishi Amara platformasida ishlashni davom ettirishi mumkin. Asl tilda taglavhalar yaratilgandan so'ng, video sahifaga qaytib yangi til qo'shishni bosing. Kerakli tilni tanlaganingizdan so'ng, tarjimalaringizni joylashtirish uchun yangi subtitrlar ustuniga ega bo'lasiz.

Siz quyidagi subtitr formatlarini eksport qilishingiz mumkin: dfxp, .srt, .ssa, .sbv, .txt yoki .vtt

Agar sizga bu yerda ko'rinmayotgan subtitr fayl formatlari kerak bo'lsa, shunchaki Amaraning yordam guruhiga murojaat qiling.